Zeitschrift: Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses

Herausgeber: Chemins de fer fédéraux suisses

Band: - (1971)

Rubrik: Organes des Chemins de fer fédéraux suisses

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 19.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Organes des Chemins de fer fédéraux suisses

Conseil d'administration

Hans Fischer, D^r en droit Rudolf Meier, D^r h.c.

Jean-Pierre Pradervand

Jean Babel Paul Burgdorfer

Hans Düby

Emile Dupont

Franco Ender, ingénieur diplômé Pierre Glasson, D' en droit

Hans Herold, professeur, D' en droit Ernst Jaggi, D' ès sciences techniques Willie Joerin, D' en droit

Franz Muheim, lic. en droit Roger Perret, D' en droit

Willi Ritschard

Ernst von Roten, ingénieur diplômé Max Schmidheiny, ingénieur diplômé, Dr h.c. Gion Willi, Dr en droit

Secrétaire: Josef Britt, Dr ès sciences économiques, licencié en droit Avocat, Grosswangen (LU) – président (jusqu'au 31 décembre 1971)

Ancien conseiller d'Etat, Eglisau – vice-président (président depuis le 1er janvier

Député au Conseil des Etats, conseiller d'Etat, Lausanne (vice-président depuis le 1er janvier 1972)

Conseiller d'Etat, Confignon (GE) (depuis le 1er janvier 1972)

Ancien conseiller national, directeur de l'Union cantonale bernoise des arts et métiers, Berthoud

Conseiller national, ancien président de la Fédération suisse des cheminots,

Industriel, Petit-Lancy (GE) (jusqu'au 31 décembre 1971)

Industriel, Ruvigliana (TI)

Ancien conseiller national, avocat, président du Conseil d'administration des PTT. Fribourg

Secrétaire du «Vorort» de l'Union suisse du commerce et de l'industrie, Zurich Président de la direction du VOLG, Winterthour

Président du Conseil d'administration d'ALKAG, Importation de charbons et d'huiles minérales S.A., Bâle

Député au Conseil des Etats, avocat, Altdorf (depuis le 1er janvier 1972)

Président du Conseil d'administration de la fabrique de conserves Roco S.A., Rorschach (depuis le 1^{er} janvier 1972)

Conseiller d'Etat, Luterbach (SO)

Conseiller d'Etat, Rarogne

Ancien conseiller national, industriel, Heerbrugg (jusqu'au 31 décembre 1971) Ancien conseiller d'Etat, président du Conseil d'administration du Chemin de fer rhétique, Coire

Secrétaire général des CFF, Berne

Direction

Otto Wichser, ingénieur diplômé, Dr h.c. John Favre, Dr en droit Roger Desponds, ingénieur diplômé Karl Wellinger, Dr en droit

Roger Desponds, ingénieur diplômé André Brocard, ingénieur diplômé Rolf Zollikofer, ingénieur diplômé Max Strauss, D' en droit Direction générale, Berne

Président, chef du département des finances et du personnel Chef du département commercial et du contentieux (jusqu'au 31 janvier 1971) Chef du département commercial et du contentieux (depuis le 1^{er} février 1971) Chef du département des travaux et de l'exploitation

Directions d'arrondissement

Directeur du le arrondissement, Lausanne (jusqu'au 31 janvier 1971) Directeur du le arrondissement, Lausanne (depuis le 1er février 1971)

Directeur du II° arrondissement, Lucerne Directeur du III° arrondissement, Zurich

Chefs de division de la Direction générale, Berne

Secrétariat général

Organisation et informatique

Division des finances

Division du personnel

Division médicale

Division du contentieux

Service commercial des voyageurs

Service commercial des marchandises

Contrôle du trafic

Economat (siège à Bâle)

Division des travaux

Division de l'exploitation Division de la traction et des ateliers

Division des usines électriques

Josef Britt, Dr ès sciences économiques, licencié en droit

Arnold Schärer, Dr ès sciences économiques

Heinz Diemant, licencié ès sciences économiques

Ernst Moor, Dr en droit

Antonio Serati, Dr en médecine Hans Amberg, Dr en droit, avocat

Samuel Ed. Berthoud, licencié ès sciences économiques et

politiques

Franz Hegner, Dr ès sciences économiques

Otto Richner

Paul Nabholz, ingénieur diplômé (jusqu'au 31 décembre 1971)

Kurt Ensner, ingénieur diplômé (depuis le 1er janvier 1972)

Max Portmann, ingénieur diplômé Arthur Borer, ingénieur diplômé Paul Winter, ingénieur diplômé

Arnold Wälti, ingénieur diplômé

Chefs de division des Directions d'arrondissement

Direction du Ier arrondissement, Lausanne

Division administrative

Division des travaux

Division de l'exploitation

Division de la traction

Jules Faure, D' en droit, avocat Roland Delisle, ingénieur diplômé

Ami Lambert

André Brocard, ingénieur diplômé (jusqu'au 31 janvier 1971)

Robert Guignard, ingénieur diplômé (depuis le 1er février

1971

Direction du II° arrondissement, Lucerne

Division administrative

Division des travaux

Division de l'exploitation

Division de la traction

Richard Felber, D^r en droit, avocat Alfred Etterlin, ingénieur diplômé

Ernst Schneider, D' ès sciences économiques

Robert Zwinggi, ingénieur diplômé

Direction du IIIº arrondissement, Zurich

Division administrative

Division des travaux

Division de l'exploitation

Division de la traction

Hermann Büchel, D^r en droit, avocat Hans-Rudolf Wachter, ingénieur diplômé

Emil Baer

Walter Bussmann, ingénieur diplômé

Modernisation des points de vente

Toujours plus nombreuses sont les gares dotées d'imprimeuses de billets. Ces appareils de haut rendement confèrent aux guichets une note moderne. Les titres de transport, au lieu d'être stockés en grandes quantités comme auparavant, sont délivrés à leur «sortie de presse». Autre avantage du système, les travaux de comptabilité, qui donnaient tant à faire aux gares, sont maintenant exécutés en majeure partie par les ordinateurs.